



## PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

### DECRET

privind eliberarea domnului Sergiu TOFILAT  
din funcția de consilier al Președintelui Republicii Moldova  
în domeniul energiei

---

În temeiul art. 9 alin. (2) lit. d) din Legea cu privire la statutul personalului din cabinetul persoanelor cu funcții de demnitate publică,

Președintele Republicii Moldova d e c r e t e a z ă:

Articol unic. - Domnul Sergiu TOFILAT se eliberează, de la data de 12 mai 2021, din funcția de consilier al Președintelui Republicii Moldova în domeniul energiei, în baza cererii de demisie.

PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA



MAIA SANDU

Chișinău, 11 mai 2021.

Nr. 95-IX.



Перевод

## ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

### У К А З

об освобождении господина Серджиу ТОФИЛАТА  
от должности советника Президента Республики Молдова  
в области энергетики

---

На основании пункта d) части (2) статьи 9 Закона о статусе персонала кабинета лиц, исполняющих ответственные государственные должности,

Президент Республики Молдова п о с т а н о в л я е т:

Единая статья. - Освободить господина Серджиу ТОФИЛАТА от должности советника Президента Республики Молдова в области энергетики с 12 мая 2021 года согласно заявлению об отставке.

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА



МАИЯ САНДУ

Кишинэу, 11 мая 2021 г.  
№ 95-IX.